

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

(a továbbiakban: „Megállapodás”), amely létrejött egyrészről a

Horvát Önkormányzat Felsőszentmárton

székhely: 7968 Felsőszentmárton, Kossuth u. 8.
adószám: 15786711-1-02
statisztikai számjel: 15786711 8411 371 02
képviseli: Szigeccsán Józsefné, elnök

másrészről a

Felsőszentmártoni Római Katolikus Plébánia

székhely: 7968 Felsőszentmárton, Fő u.1.
adószám: 19943024-1-02
statisztikai számjel: 19943024 9491 555 02
képviseli: Csúzdi Illés, plébános

(a továbbiakban: **Plébánia**)

Pécsi Egyházmegye

székhely: 7621 Pécs, Dóm tér 2.
adószám: 19942054-1-02
statisztikai számjel: 19942054 9491 559 02
képviseli: Dr. Udvardy György, pécsi apostoli kormányzó
(a továbbiakban: **Egyházmegye**),

(a továbbiakban együttesen: „**Felek**”, külön-külön: a „**Fél**”) között, az alulírott helyen és időben, az alábbi feltételekkel.

1. Felek kijelentik, hogy Önkormányzat a NEMZ-N-19-0164 azonosító számú, „*A helyi horvát nemzetiségi közösség hitéletében jelentős szerepet betöltő felsőszentmártoni Szent Márton-templom belső festése, és nyílászárók cseréje*” című projektje keretében támogatásban részesült, a támogatási intenzitás: 100% (a továbbiakban: Projekt). Felek kijelentik, hogy Plébánia a hivatkozott Támogatói Okiratot megismerte. Felek rögzítik, hogy korábban a Felek megállapodtak abban, hogy a Projekt keretében a felsőszentmártoni római katolikus templomot újítják fel, mely felújításhoz Plébánia tulajdonosi hozzájárulást adott az Önkormányzatnak.
2. Plébánia előadja, hogy a Projektben érintett beruházás (a továbbiakban: **Beruházás**) vonatkozásában készült engedélyes szintű terveket és tervezői költségbeclést, melynek szerzői jogai a Plébániát illetik, Önkormányzat részére, e Projekt keretében történő felhasználásra átadja.
3. Az Önkormányzat előadja, hogy tervezési-kivitelezési ajánlatban kiválasztásra került az IHITECH Kft. (Pécs, Bánki Donát u. 19.; adószám 13702939-2-02; cégjegyzékszám:02-09-070679), mint kivitelező, amellyel a vállalkozási szerződés megkötésre került. A Projekt lebonyolításával és a műszaki ellenőrzésével Wagner Ernő műszaki ellenőrt, igazságügyi szakértőt (kamarai névjegyzékszám: 14-0198; 14-

[Handwritten signature]
[Handwritten initials]

50003) bízta meg.

4. Felek megállapodnak, hogy a Beruházás megvalósítása Önkormányzat feladata. A megvalósítás során az Önkormányzat a műszaki ellenőrön keresztül rendszeres kapcsolatot tart a másik két Féllel.

5. A jelen Megállapodás aláírása egyben jelenti a lebonyolításra vonatkozó meghatalmazást is.

6. A jelen Megállapodás keretében Felek arra vállalnak kötelezettséget, hogy mind a sikeres és eredményes lebonyolítás érdekében együttműködnek, az ezzel kapcsolatos tevékenységeiket összehangolják és a feladatokat alábbiak szerint osztják meg egymás között.

6.1 Önkormányzat feladata:

a) mint a NEMZ-N-19-0164 azonosító számú Támogatói Okirat kedvezményezettje a támogatás felhasználását és annak elszámolási feladatait maradéktalanul elvégzi;

b) Önkormányzat a műszaki kiviteli tervek megismertetése érdekében a Plébánia és Pécsi Egyházmegye képviselői számára tervismertetést tart; a Felek egyetértése és a tervek elfogadása esetén Plébánia tulajdonosi hozzájárulást ad az elfogadott tartalomra;

c) a kivitelezés folyamán a műszaki ellenőr a kivitelezés előrehaladását alátámasztó kooperációs jegyzőkönyveket a Pécsi Egyházmegye építész főmunkatársa részére minden esetben továbbítja.

6.2 Plébánia feladata:

a) a Plébánia a felsőszentmártoni római katolikus templom ingatlanával, épületével kapcsolatban rendelkezésre álló terveket, dokumentációkat az előző időszakban keletkezett egyéb támogatások alapjául szolgáló írásos anyagokat, megállapodásokat betekintés céljából az Önkormányzat részére átadja;

b) a Plébánia a műszaki kiviteli tervek megismerését, eloadását követően tulajdonosi hozzájárulást ad az Önkormányzatnak, mely szerint a Plébánia tulajdonában álló felsőszentmártoni római katolikus templomot érintő felújítást engedélyezi

c) a munkaterület nyertes vállalkozónak történő átadása során keletkezett dokumentáció aláírására a Plébánia képviselője és a Pécsi Egyházmegye építész főmunkatársa egyszerre jogosult;

d) kivitelezés előrehaladását alátámasztó teljesítési igazolás aláírására a Plébánia részéről a Plébánia aláírásra jogosult képviselője (Plébános), a Pécsi Egyházmegye építész főmunkatársa, illetve a műszaki ellenőr jogosult az Önkormányzat által kijelölt aláíró és a nyertes kivitelező mellett.

6.3 Egyházmegye feladata

a) a kivitelezés előrehaladását, továbbá a műszaki ellenőr kivitelezéshez kapcsolódó tevékenységét alátámasztó teljesítési igazolásokat az Egyházmegye építész főmunkatársa is aláírja.

7. A Felek jelen Megállapodás szerinti együttműködését az Eljárás lefolytatása során valamennyi külső fél felé az Önkormányzat, illetve az általa meghatalmazott személy, – kivéve, ha a Felek időközben írásban másként nem állapodnak meg – képviseli.
8. A Felek a jelen Megállapodás teljesítésének időtartamára az alábbi kapcsolattartó személyeket jelölik ki, akik részére kell megküldeni valamennyi értesítést, nyilatkozatot, iratot, dokumentumot, stb. annak érdekében, hogy a Felek között az közöltnek legyen tekinthető:
- (a) Önkormányzat részéről:
- név: Szigeccsán Józsefné
telefon: +36 30 55 00 427
e-mail: gregesgyongyi@gmail.com
- (b) név: Wagner Ernő, műszaki ellenőr
telefon: +36 30 947 65 46
e-mail: ernow1@gmail.com
- (c) Plébánia részéről:
- név: Csúzdi Illés (Plébános)
telefon: +36 30 869 1534
e-mail: csuzdi.illes@gmail.com
- (d) Egyházmegye részéről:
- név: Puppi Natasa (építész főmunkatárs)
telefon: +36 30/207 2028
e-mail: puppi@pecs.egyhazmegye.hu
9. Felek kötelezik magukat arra, hogy rendelkezésre bocsátják mindazon műszaki ismeretüket, tapasztalatukat, információikat és támogatásukat, amely a Beruházás megvalósításához szükséges.
10. A Felek a jelen Megállapodásban foglalt kötelezettségeiket úgy kötelesek teljesíteni, hogy az a másik Fél teljesítését, illetve az Eljárás határidőben történő lefolytatását vagy az Eljárás eredményeképpen megkötésre kerülő Szerződés megkötését ne veszélyeztesse.
11. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen Megállapodást, valamint az annak teljesítése során vagy azzal összefüggésben tudomásukra jutott, a másik Felet érintő minden olyan tény, tájékoztatást, egyéb adatot, az azokból készült összeállítást, valamint védett ismeretet – beleértve a másik Fél know-how-jába tartozó információkat is –, amelyek nem közismertek vagy az érintett gazdasági tevékenységet végző személyek számára nem könnyen hozzáférhetők és amelynek illetéktelenek által történő megszerzése, hasznosítása, másokkal való közlése vagy nyilvánosságra hozatala a másik Féltre vagy a vele kapcsolatban álló más jogalanyra hátrányos következménnyel járna, ezek hátrányos megítélését eredményezhetné, vagy gazdasági érdekeiket sértené vagy veszélyeztetné üzleti titokként (a továbbiakban:

„Titok”) kötelesek kezelni. A Felek megállapodnak abban, hogy ennek megfelelően minden Titkot szigorúan megtartanak, és a másik Fél előzetes, írásbeli engedélye nélkül nem hoznak nyilvánosságra, illetéktelen személynek nem szolgáltatnak ki, és ilyen személy számára nem tesznek hozzáférhetővé sem a jelen Megállapodás hatályának fennállása alatt, sem azt követően, ide nem értve az 1. pontban foglalt támogatási jogviszonyból fakadó tájékoztatási kötelezettséget.

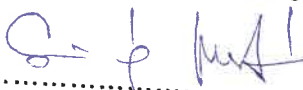
12. Felek megállapodnak, hogy az Eljárás lefolytatását megelőzően a versenydokumentáció részét képező kiviteli tervek alapján meghatározott műszaki tartalmat meghatározzák, egyeztetik, melyet a Plébánia illetve a Pécsi Egyházmegye építész főmunkatársa írásban elfogad.
13. Felek rögzítik, hogy az Eljárás eredményeként megkötésre kerülő Szerződést az Önkormányzat köti meg a nyertes ajánlattevővel, mely alapján keletkező fizetési kötelezettség teljesítésének részletes szabályait a Szerződés tartalmazza.
14. Felek felelnek egymással szemben azért a kárért, amelyet a jelen Megállapodás, illetve az Eljárás lefolytatása során a másik Félnek jogellenesen okoznak. A Felek a Szerződés teljesítésével kapcsolatosan szoros együttműködésre kötelesek. Amennyiben valamely Fél a Szerződésben vállalt kötelezettségét – olyan okból, amelyért felelős – nem, illetve nem szerződésszerűen, vagy késedelmesen teljesíti, amelynek következtében valamennyi, vagy valamely Félnek kára keletkezik, úgy a vétkes Fél köteles az igazolt kárt megtéríteni.
15. A Megállapodás megszűnésének esetei:
 - a) A Felek a jelen Megállapodásban foglalt valamennyi kötelezettségüket teljesítették és az 1. pontban foglalt támogatás elszámolásra került;
 - b) A jelen Megállapodás megvalósítása lehetetlenné válik olyan okból, amelyért egyik Fél sem felelős;
 - c) A Felek a Megállapodást az Eljárás megindításáig közös megegyezéssel bármikor megszüntethetik.
16. A Felek bármelyike jogosult írásban a jelen Megállapodást rendkívüli felmondással megszüntetni bármely másik Fél súlyos szerződésszegése esetén. A rendkívüli felmondás tényéről a másik Felet egyidejűleg elektronikus úton is értesíteni kell. Felek súlyos szerződésszegésnek tekintik különösen, ha
 - a) az Eljárás jogszabályban meghatározott feltételek szerinti lefolytatását akadályozza(ák);
 - b) bármely cselekedetével(ükkel) vagy mulasztásával(ukkal) az Eljárás eredményességét hátrányosan befolyásolja(ák);
 - c) bármely cselekedetével(ükkel) vagy mulasztásával(ukkal) a Szerződés teljesítését akadályozzák, eredményességét hátrányosan befolyásolja(ák).
17. A jelen Megállapodás megszűnésekor a Felek között elszámolásnak van helye, amelyet Felek külön megállapodásban rendeznek.
18. A jelen Megállapodás csak írásban és a Felek közös megegyezésével módosítható.
19. Jelen Megállapodás által nem szabályozott kérdésekben a vonatkozó magyar

jogszabályok, különösen a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény („Ptk.”) az irányadók.

20. A Felek a Megállapodást mint akaratukkal és elhangzott nyilatkozataikkal mindenben egyezőt szabályszerűen, az aláírásra jogosult képviselőik útján, egymással mindenben megegyező négy (4) eredeti magyar nyelvű példányban jóváhagyólag aláírták.

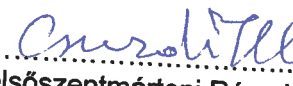
Kelt:

Felsőszentmárton, 2020.07.03.


Felsőszentmártoni Horvát
Nemzetiségi Önkormányzat
Szigececsán Józsefné
elnök




Felsőszentmárton, 2020.07.06.


Felsőszentmártoni Római
Katolikus Plébánia
Csúzi Illés
plébános



Pécs, 2020.07.07.


Pécsi Egyházmegye
Dr. Udvardy György
pécsi apostoli kormányzó



1490/2020

